



## **Zakaj uporabljati masažne kabine Kolpa san?**

Zašto upotrebljavati masažne kabine Kolpa san?

Zašto koristiti masažne kabine Kolpa san?

Miért használni a Kolpa san masszázs kabinokat?

Masažne kabine Kolpa san s pomočjo kombiniranega učinka tople vode, parne savne in strateško postavljenih masažnih vodnih curkov ohranjajo našo vitalnost in zdravje ter ustvarjajo občutek sproščenosti in ugodja. Zdravstveno dokazani terapevtski učinki masaže telesa pozitivno vplivajo na naš krvni obtok, zmanjšujejo fizične bolečine in odpravljajo čustveno napetost, ki nam jo ustvarja vsakdanji stres.

Tudi za vzdrževanje je poskrbljeno, saj omogočajo enostavno čiščenje, servis z rezervnimi deli je pa vedno na dosegu roke.

Da bi vam vse skupaj še olajšali, je tu še možnost montaže.

Masažne kabine Kolpa san pomoču kombiniranog učinka tople vode, parne saune i strateški postavljenih masažnih vodenih mlazova čuvaju našu vitalnost i zdravje te stvaraju osjećaj opuštenosti i ugode. Zdravstveno dokazani terapijski učinci masaže tijela pozitivno utječu na našu krvnu cirkulaciju, smanjuju fizičke bolove i uklanjuju emocionalnu napetost koju nam stvara svakidašnji stres. Pobrinuli smo se i za održavanje, jer omogućuju jednostavno čiščenje, a servis s rezervnim dijelovima uvijek je nadohvat ruke. Kako bismo vam sve to dodatno olakšali, tu je i mogućnost montaže.

Masažne kabine Kolpa san pomoču kombinovanog delovanja tople vode, parne saune i strateški postavljenih vodenih mlazova održavaju našu vitalnost i zdravje i stvaraju osećaj opuštenosti i prijatnosti. Zdravstveno dokazani terapeutski efekti masaže tela pozitivno utiču na naš krvotok, smanjuju fizičke bolove i otklanjanju emotivnu napetost koju nam donosi svakodnevni stres. Vodilo se računa i o održavanju, pošto omogućavaju jednostavno čiščenje, a servis sa rezervnim delovima uvek je na raspolaganju. Kako bi vam sve zajedno još dodatno olakšali, postoji i mogućnost montaže.

A Kolpa san masszázs kabinai a meleg víz, a pára száuna és a stratégiaileg beállított masszázs sugarak kombinációjával megtartják vitalitásunkat és egészségünket, lazultságot, kellemes érzést keltenek. A testmasszázs egészségügyileg bizonyított terapeutikussal vannak a vérkeresésre, csökkentik a fizikai fájdalmat, elosztatják a lelki feszültséget, a stressz negatív hatásait. Gondoskodtunk a karbantartásról is, a termék könnyen tisztítható, az alkatrészek, a szerviz minden pillanatban rendelkezésre áll. Elintézzük a beszerelést.

## Masažne kabine / Masažne stene

Masažne kabine / Masažni paneli  
Kabine za masažu / Masažni zidovi  
Masszázs kabinok / Masszázs falak



Parna oziroma turška savna je ena od najstarejših oblik sproščanja in čiščenja telesa, njena pravilna uporaba pa pomaga pri izboljšanju psihofizičnega počutja. Danes ljudje uporabljamo savno predvsem za zmanjševanje stresa, sprostitev, povečevanje odpornosti, izboljšanje cirkulacije in razstrupljanje organizma. Zaradi visoke vlažnosti, in še posebej ob uporabi aromaterapije, parna savna pozitivno vpliva tudi na dihalo.

Kolpini nasveti za pravilno uporabo parne savne: Savne ni priporočljivo uporabiti takoj po zaužitem obroku. Pred uporabo se ogrejte s telesnimi vajami za raztezanje. Pred savnanjem in po njem pa se oprahajte z mlačno vodo. Po savnanju se sprostite, da boste še podaljšali blagodejni občutek, ki ga ustvarila toplosta.

Pomembno je tudi, da nadomestite izgubo tekočine in mineralnih soli, zato pred savnanjem in po njem pijte vodo, čaj ali naravne sokove.

Parna odn. turska sauna jedan je najstarijih oblika opuštanja i čišćenja tijela, a njena pravilna upotreba poboljšava psihofizičko stanje. Danas saunu upotrebljavamo ponajprije zbog smanjivanja stresa i čišćenja tijela, opuštanja, jačanja imuniteta, poboljšavanja cirkulacije i detoksikacije tijela. Radi visokog stupnja vlage i posebno uz upotrebu aromaterapije, parna sauna pozitivno utječe i na dišne puteve.

Kolpini savjeti za pravilnu upotrebu parne saune: Saunu nije preporučljivo upotrebljavati odmah nakon obroka. Prije upotrebe tijelo zagrijte vježbama za istezanje.

Prije i nakon upotrebe saune istuširajte se mlačnom vodom. Nakon saune se opustite jer tako produžavate umirujući osjećaj kojeg je stvorila topolina.

Također, važno je da nadoknadite gubitak tekućine i mineralnih soli i zato prije i nakon saune pijte vodu, čaj ili prirodne sokove.

Parna, odnosno turska sauna je jedan od najstarijih oblika opuštanja i čišćenja tela, a njena pravilna upotreba doprinosi poboljšanju psihofizičkog stanja. Danas koristimo saunu uglavnom za smanjenje stresa, opuštanje, povećanje otpornosti, poboljšanje cirkulacije i čišćenje organizma od otrova. Zbog visoke vlažnosti, a posebno kod upotrebe aroma-terapije, parna sauna pozitivno utiče na organe za disanje.

Kolpini savjeti za pravilnu upotrebu parne saune: Ne preporučuje se korišćenje saune odmah nakon užimanja hrane. Pre korišćenja saune zagrejte se fizičkim vežbama za rastezanje, a pre i posle saune istuširajte se mlačkom vodom. Posle saune se opustite kako biste produžili blagotvoran osećaj kog je stvorila topolina.

Veoma je značajno i da nadoknadite gubitak tečnosti i mineralnih soli. Zato pre i posle saune treba da pijete vodu, čaj ili prirodne sokove.

A test megtisztításának, ellazításának, a negatív-, stresszes hatások csökkentésének egyik legrégebb módja a góz- illetve a török száuna használata. Ma a száunázást mindenekelőtt a minden nap feszültség csökkentésére vesszük igénybe, ezen kívül a száuna pozitív hatással van az egész testre, elősegíti a jobb vérkeringést, a test ellazulását és a test megújulását eredményezi. Az aromaterápia alkalmazásával a magas fokú páratartalom következetben a gózszauna pozitívan hat a légzőszervekre.

A Kolpa tanácsai a gózszauna használata előtt: Közvetlenül étkezes után a száuna használata nem ajánlott. A száuna használata előtt könnyű fizikai mozgás, néhány tornagyakorlat és langos zuhanyozás ajánlott. A száuna használata előtt- és utána vizet, teát, vagy természetes gyümölcslevet igyunk, hogy a szervezet pótolja az izzadás közben elveszett folyadékot és ásványi anyagokat.

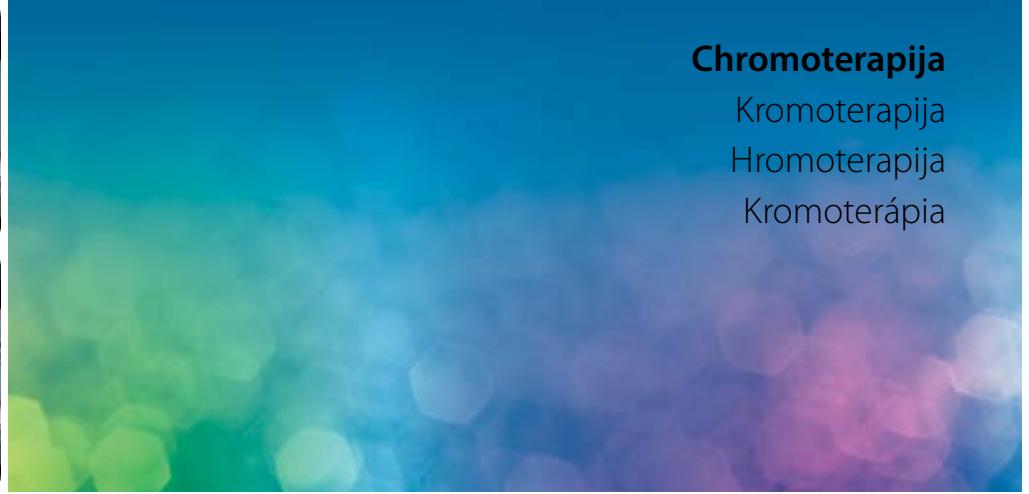


## **Parna savna**

Parna sauna

Parna sauna

Gózszauna



## Chromoterapija

Kromoterapija

Hromoterapija

Kromoterápia

## Chromoterapija

### **Sodobno oblikovanim izdelkom smo dodali blagodejne učinke barvne terapije.**

Svetloba in barve vplivajo na dobro počutje. Začetki kromoterapije segajo v stari Egipt. Z njo dosežemo ravnotesje v telesu in okrepimo obnavljajoče učinke. Vsaka barva vpliva drugače: rdeča, oranžna in rumena spodbujajo vitalnost, modra, zelena in vijoličasta sproščajo in pomirjajo. Prepletanje vodnih in barvnih vplivov omogoča sprostitev telesa in duha. Voda odplakne napetost in utrujenost, barve pomirjajo, krepijo in poživiljajo.

## Kromoterapija

### **Suvremeno dizajniranim proizvodima dodali smo blagotvorne učinke terapije bojama.**

Svetlost i boje utječu na dobro raspoloženje. Počeci kromoterapije sežu u stari Egipat. Pomoću nje se postiže ravnoteža u tijelu i jačaju učinci obnavljanja. Svaka boja utječe drugačije: crvena, narančasta i žuta potiču vitalnost, plava, zelena i ljubičasta oslobađaju i smiruju. Prepletanje utjecaja vode i boja omogućuje opuštanje tijela i duha. Voda ispira napetost i umor, a boje smiruju, jačaju i oživljaju.

## Hromoterapija

### **Moderno dizajniranim proizvodima dodali smo blagotvorna dejstva terapije boja.**

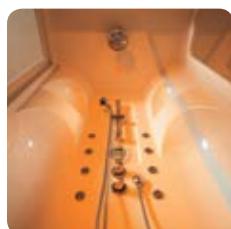
Svetlost i boje utiču na dobro osećanje. Počeci hromoterapije nalaze se u starom Egiptu. Pomoću nje postižemo ravnotežu u telu i jačamo regenerativna dejstva.

Svaka boja utiče drugačije: crvena, narandžasta i žuta podstiču vitalnost, plava, zelena i ljubičasta opuštaju i umiruju. Preplitanje uticaja vode i boja omogućava opuštanje tela i duha. Voda odnosi napetost i umor, boje umiruju, jačaju i osvežavaju.

## Kromoterápia

### **A korszerűen formázott termékeknek a színterápia kiváló hatásait is kölcsönöztük.**

A fény és a színek hatnak a jó közérzetre. A kromoterápia kezdetei az ósi Egyiptomban keresendők. Használatával a test egyensúlyát állíthatjuk be, erősíthetjük a regeneráló hatásokat. minden szín más hogyan hat: a piros, a narancssárga és a sárga serkentik a vitalitást, a kék, a zöld és a lila lazítanak és nyugtatnak. A víz és a színek hatásainak váltakozása lazítja a testet és a lelket. A víz lemossa a feszültséget és a fáradtságot, a színek nyugtatnak, erősítenek és élénkítenek.



## aria 90 quat

Masažna kabina, možnost različnih masažnih sistemov in parne savne:  
A0, A3.

Masažna kabina, mogućnost različitih sistema za masažu i parne saune:  
A0, A3.

Kabina za masažu, mogućnost različitih sistema za masažu i parne saune:  
A0, A3.

Masszázs kabin, különböző masszázsrendserek és gőzsaunák:  
A0, A3.



### Funkcije sistema:

1. prha za glavo
2. ročna prha
3. izpust za paro
4. masažne šobe
5. šobe za masažo hrpta
6. tipkovnica
7. ogledalo
8. armatura

### Funkcija sustava:

1. tuš za glavu
2. ručni tuš
3. ispust za paru
4. masažne mlaznice
5. mlaznice za masažu leđa
6. tipkovnica
7. ogledalo
8. armatura

### Funkcija sistema:

1. tuš za glavu
2. ručni tuš
3. otvor za paru
4. masažne mlaznice
5. mlaznice za masažu leđa
6. tastatura
7. ogledalo
8. armatura



### Rendszerfunkciók:

1. fejzuhany
2. kézi zuhany
3. páraleeresztő
4. masszázs fúvókák
5. hátmasszázs fúvókák
6. billentyűzet
7. tükör
8. csaptelep

**Opomba:** Na sliki je predstavitev osnovnih funkcij masažne kabine, dejanska oprema posameznih sistemov po modelih pa je predstavljena v tabeli na straneh **150-151**.

**Napomena:** Na sliki su prikazane osnovne funkcije masažne kabine, a stvarna oprema pojedinih sustava prikazana je u tablici na stranicama **150-151**.

**Napomena:** Na slici je predstavljanje osnovnih funkcija masažne kabine, a stvarna oprema pojedinih sistema po modelima je predstavljena u tabeli na stranama **150-151**.

**Megjegyzés:** Az ábrán a masszázs kabin alapfunkciójainak bemutatása tekinthető meg, miközben az egyes masszázsrendserek tényleges felszereltsége az **150-151** oldalakon található táblázatban került bemutatásra.

